Post CH GZA / P.P.A 3294 Büren an der Aare 5. Dezember 2024 Nr. 47

Gesetzliches Publikationsmittel

FÜR DIE GEMEINDEN

ARCH BÜETIGEN BÜREN DIESSBACH DOTZIGEN LENGNAU
LEUZIGEN MEIENRIED MEINISBERG OBERWIL PIETERLEN RÜTI

DER OFFIZIELLE

anzeiger büren und Umgebung

Notfalldienste

ÄRZTE

Versuchen Sie bitte zuerst Ihren Hausarzt zu erreichen. Falls dieser nicht erreichbar ist:

hans hausarzt notfall seeland

Arch, Büren an der Aare, Dotzigen, Lengnau, Meienried, Meinisberg, Oberwil, Pieterlen, Rüti, Safnern; Notfallrayon Lyss (inkl. Büetigen, Diessbach, Busswil); Notfallrayon Aarberg; Notfallrayon Ins/Erlach **0900 144 111** (kostenpflichtig mit CHF 2.08/Min. aus dem Festnetz; mit Natel easy unter 16 Jahren bei gesperrter 0900-Nummer nicht erreichbar)

Leuzigen	**0848 112 112**
Wengi, Rapperswil	**0900 57 67 47**
(aus dem Festnetz CHF 0.88/Min.)	

ZAHNÄRZTE

Versuchen Sie bitte, zuerst Ihren Zahnarzt zu erreichen	**1811**
Notrufnummer ganze Schweiz	**112**
Polizeinotruf	**117**
Feuerwehr	**118**
REGA	**1414**
Medizinische Notfallnummer	**144**

APOTHEKEN

Notfall-Nummer
Region Lyss-Biel **Tel. 0842 24 24 24**

SPITEXORGANISATIONEN

Region Büren (Leuzigen, Arch, Büren, Meienried, Oberwil, Rüti,Diessbach, Büetigen, Dotzigen)	**032 353 10 50**
Lengnau, Pieterlen	**032 329 39 00**
Safnern, Orpund, Meinisberg, Scheuren	**032 332 97 97**
Wengi (Schüpfen und Umgebung)	**031 879 05 67**
Spitex «Lueg is Land» Arch	**032 679 08 09**

SPITALAARBERG
INSELGRUPPE
Wir sind für Sie da – in jedem Fall für jeden Fall.

Zentrale	**032 391 82 82**
Rettungsdienst	**144**

Ökumenische Beratungsstelle für Ehe-, Partnerschafts- Familienfragen Seeland – Biel

Wollen Sie Ihre Situation verändern, verbessern, prüfen? Wir sind für Sie da. In jedem Lebensalter, in jeder Lebenssituation. Die Beratung ist gebührenfrei
Spendenkonto: PC 25-5180-6
55028

Ida Stadler, Psychotherapeutin ASP
Einzel-, Paar- und Familienberaterin ZSB

Sibylle Tritten, lic. phil., Psychotherapeutin FSP
Einzel-, Paar- und Familienberaterin ZSB

Martina Scherler, Psychologin M.Sc.
Einzel-, Paar- und Familienberaterin ZSB i.A.

Sprechstunden:
täglich, nach Vereinbarung
Bahnhofstrasse 16, Biel, Tel. 032 322 78 80

Kirchliche Anzeigen

EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHE

ARCH UND LEUZIGEN

Donnerstag, 5. Dezember 2024, ab 12.00 Uhr: Mittagstisch in der Alten Post in Leuzigen.

Samstag, 7. Dezember 2024, 10.00–12.00 Uhr: Öffentliches Kerzenziehen in der Pfarrscheune, Oberdorfstr. 35a, in Arch.

Sonntag, 8. Dezember 2024, 9.30 Uhr: Gottesdienst zum 2. Advent in der Kirche Arch mit Pfr. Matthias Hochhuth und Hans-Ruedi Binz (Orgel), Text: Jesaja 35,3-10.
9.30–11.00 Uhr: Krippenspiel Arch, Probe im Gemeindezentrum.
14.00 Uhr: Krippenspiel Leuzigen, Probe in der Kirche.

Dienstag, 10. Dezember 2024, 20.00 Uhr: Philosophisch-theologischer Debattierclub im Turm in Leuzigen. Thema: Christi Geburt – Könnte heute noch ein Gott geboren werden? Offen für alle, die am gemeinsamen Nachdenken und Diskutieren interessiert sind.

Donnerstag, 12. Dezember 2024, 14.00 Uhr: Seniorenweihnachtsfeier im Gemeindezentrum Arch, durchgeführt von den Landfrauen Arch gemeinsam mit der 2. Primarklasse und Pfr. Matthias Hochhuth. Anmeldung (nur für Fahrdienst) bei Ruth Bühlmann, 032 679 21 18 / 076 410 96 28.

60486

BÜREN AN DER AARE

Unsere Kirche ist täglich von 9.00 bis 20.00 Uhr geöffnet, besuchen Sie unsere Krippenfiguren.

Donnerstag, 5. und 12. Dezember 2024, 12.15–13.30 Uhr: Mittagstisch «chez Maxime» im reformierten-Kirchgemeindehaus. Anmeldungen jeweils bis Dienstagabend an Christine Stähli, 032 351 30 71 oder 079 648 96 92.

Samstag, 7. Dezember 2024, 10.00–16.00 Uhr: Weihnachtsatelier im reformierten Kirchgemeindehaus. Für angemeldete Kinder ab Kindergarten bis zur 4. Klasse. Leitung: Karin Wälchli und Edith Richner.
19.30 Uhr: Konzert Seeland Gospelchor Lengnau in der reformierte Kirche Büren a.A. Auftritt des Gospelchors Lengnau unter der Leitung von Corinne Wahli.

Sonntag, 8. Dezember 2024, KEIN Gottesdienst. Gerne verweisen wir Sie auf die Angebote unserer Nachbarkirchgemeinden sowie des katholischen Pfarreizentrums in Büren.

Proben Kirchenchor «SingIn Büren» und KUW-Daten: Alle Infos unter **www.kirche-bueren.ch**

60488

KIRCHGEMEINDE DIESSBACH B. B.

www.kirche-diessbach.ch

Freitag, 6. Dezember 2024, 9.00 Uhr, Diessbach: 2. Ökumenische Adventsandacht mit Pfarrerin Debora Meier. Anschliessend Kirchenkaffee in der Pfrundscheune.

Samstag, 7. Dezember 2024, 9.00–11.30 Uhr, Diessbach: Sing along Christmas – Singproben in der Pfrundscheune mit Pfarrerin Debora Meier und Caroline Hirt am Klavier. Üben für die Weihnachtsfeier für Gross und Klein am 24. Dezember 2024. Anmeldung und Fragen zum Projekt: debora.meier@kirche-diessbach.ch

Sonntag, 8. Dezember 2024, 9.30 Uhr, Dotzigen: Gottesdienst zum 2. Advent mit Pfarrer Christian Hofer und Stefanie Scheuner am Klavier.

Montag, 9. Dezember 2024, 14.00–15.00 Uhr, Busswil: Arche-Stunde. Kontakt: Sonja Plattner, Tel. 078 657 33 38.

Dienstag, 10. Dezember 2024, ab 8.30 Uhr, Busswil: Zmorge-Treff im Kirchlichen Zentrum. Alle, die gerne in Gesellschaft frühstücken, sind herzlich eingeladen. Wir besorgen Brot, Butter und Getränke. Sie bringen etwas zum Frühstückbuffet mit (so viel, wie Sie selbst essen mögen).

Mittwoch, 11. Dezember 2024, 19.15 Uhr, Diessbach: Offenes Singen – Ein Lied im Dezember. Einmal im Monat ein Lied lernen und singen. Leitung: Liliane Möri.

Donnerstag, 12. Dezember 2024, 10.15 Uhr, Dotzigen: Ökumenischer Gottesdienst im Tertianum mit Pfarrerin Debora Meier, Pfarreiseelsorger Jerko Bozic und Stefanie Scheuner am Klavier.

Freitag, 13. Dezember 2024, 9.00 Uhr, Diessbach: 3. Ökumenische Adventsandacht mit Pfarreiseelsorger Jerko Bozic. Anschliessend Kirchenkaffee in der Pfrundscheune.

60489

LENGNAU

Donnerstag, 5. Dezember 2024, 18.30–20.00 Uhr: Adventsgeschichten in der ref. Kirche.

Sonntag, 8. Dezember 2024, 9.30 Uhr: Gottesdienst mit Pfr. Heinz Friedli und Sabine Lehmann, Musik.

Mittwoch, 11. Dezember 2024, 8.30–9.00 Uhr: Morgengebet in der ref. Kirche. Alle Interessierten, auch Kinder, sind herzlich willkommen.
14.00–16.00 Uhr: Kinder-Kino im Mühlesaal, für Kinder ab 3 Jahren (in Begleitung einer erwachsenen Person), Film: «Pettersson und Findus – das schönste Weihnachten überhaupt».

Zuständig für Abdankungen: Pfr. Heinz Friedli, 032 653 17 03.

60490

OBERWIL BEI BÜREN

Samstag, 7. Dezember 2024, 9.00–11.30 Uhr, Kirche Oberwil: KUW 4. Klasse, Gottesdienstvorbereitung.

Sonntag, 8. Dezember 2024, 10.00 Uhr, Kirche Oberwil: KUW 4. Klasse, Gottesdienst.
10.00 Uhr, Kirche Oberwil: Familienfreundlicher Gottesdienst zum 2. Advent mit Pfrn. Linda Peter, Katechetinnen-Team und KUW 4. Klasse, Musik: Sally Jo Rüedi.

Mittwoch, 11. Dezember 2024, 14.00 Uhr, Gemeindehaus Oberwil: Kontakttreffen.
16.30 Uhr, Alterssitz Buechibärg-Lüterswil: Weihnachtsfeier mit Pfrn. Christine Dietric.

Donnerstag, 12. Dezember 2024, 16.30 Uhr, Chronehof Schnottwil: Weihnachtsfeier mit Pfr. Jan-Gabriel Katzmann.

EVENTS IR REGION

Konzert des Seeland Gospelchors Lengnau mit Sängerin Chelsea Zurflüh und Band
SA 7.12.2024 | 19.30 Uhr
Ref. Kirche Büren a.A.
Veranstalter: Seeland Gospelchor Lengnau

Ab 3. Dezember 2024, immer Dienstag – Freitag, 18.00 Uhr, Kirche Oberwil: Moment Advent.

60491

PIETERLEN-MEINISBERG

www.kirche-pieterlen.ch
Pfarramt Ueli Kindlimann: 077 404 86 29
Pfarramt Brigitta Frey: 077 466 21 27
Sekretariat: 032 377 11 66

Die Kirche ist täglich geöffnet von 8.00 bis 17.00 Uhr.

2. Adventssonntag, 8. Dezember 2024, 9.30 Uhr, Kirche Pieterlen: Gottesdienst mit Pfarrerin Brigitta Frey, Talya Rubin und Jamie Roth, KUW 8. Klasse sowie Organistin Corinne Wahli.

Dienstag, 10. Dezember 2024, 9.00–10.30 Uhr, Ökumenisches Zentrum Pieterlen: Zentrum-Zmorge, Ort der Begegnung mit gemeinsamem Frühstück, Thema: «Es war einmal…».

Mittwoch, 11. Dezember 2024, 14.00–19.00 Uhr; Donnerstag, 12. Dezember 2024, 14.00–19.00 Uhr; Freitag, 13. Dezember 2024, 16.00–19.00 Uhr; Samstag, 14. Dezember 2024, 10.00–16.00 Uhr: Kerzenziehen im Ökumenischen Zentrum Pieterlen. Keine Anmeldung notwendig, Kosten pro 100 Gramm Fr. 3.–.

60492

RÜTI BEI BÜREN

Samstag, 7. Dezember 2024, 9.00–11.00 Uhr: Kinderkleider-Börse im Pfarrhaus 1. Stock.
10.00–13.00 Uhr: KUW 9 mit Pfrn. Sarah Sommer, «Guetzle» im Pfarrhaus.

Dienstag, 10. Dezember 2024, 9.00–11.00 Uhr: Kontakt-Café im Pfarrhaus.
9.00–11.00 Uhr: Kinderkleider-Börse im Pfarrhaus 1. Stock.

Donnerstag, 12. Dezember 2024, 17.00–18.00 Uhr: Kinderkleider-Börse im Pfarrhaus 1. Stock.

60493

RÖMISCH-KATHOLISCHE KIRCHE

BÜREN AN DER AARE

Freitag, 6. Dezember 2024, 9.00 Uhr: Ökumenische Adventsandacht in der Kirche Diessbach.
18.00 Uhr: St.-Nikolaus-Abend für Kleine und Grosse. Besuch vom Samichlaus, anschliessend Wienerli und Brot, Zimtfladen, Glühwein und Gewürztee.

Sonntag, 8. Dezember 2024 (2. Advent), 9.30 Uhr: Kommunionfeier.

Dienstag, 10. Dezember 2024, 11.40 Uhr: Gebet.
12.00 Uhr: Offener Mittagstisch. Anmeldungen bitte bis Montagmittag ans Pfarreisekretariat, 032 387 24 04.

Mittwoch, 11. Dezember 2024, 14.30 Uhr: Adventsfeier für Seniorinnen und Senioren.

Unsere Internet-Adresse:
www.kathbern.ch/bueren

60494

PIETERLEN Kürzeweg 6

LENGNAU E. Schiblistrasse 3

MEINISBERG Ref. Kirchgemeindehaus, Hintere Gasse 7

Samstag, 7. Dezember 2024, 17.00 Uhr: Lichtfeier mit Gheorghe Zdrinia und Katechesen in der kath. Kirche Lengnau.

Sonntag, 8. Dezember 2024, 9.30 Uhr: Bussfeier mit Gheorghe Zdrinia im ök. Zentrum Pieterlen.

Donnerstag, 10. Dezember 2024, 9.00 Uhr: Zentrum-Zmorge im ök. Zentrum Pieterlen.

10.00 Uhr: Kommunionfeier mit Gheorghe Zdrinia im Altersheim Sägematt Lengnau.
18.30 Uhr: Roratefeier mit Gheorghe Zdrinia in der kath. Kirche Lengnau.

Mittwoch, 11. Dezember 2024, 14.00–19.00 Uhr: Kerzenziehen im ök. Zentrum Pieterlen. Kinder bis 7 Jahre nur in Begleitung Erwachsener.
18.15 Uhr: Shibashi in der kath. Kirche Lengnau.

Donnerstag, 12. Dezember 2024, 14.00–19.00 Uhr: Kerzenziehen im ök. Zentrum Pieterlen. Kinder bis 7 Jahre nur in Begleitung Erwachsener.

Freitag, 13. Dezember 2024, 13.45 Uhr: KiNaPi im ök. Zentrum Pieterlen
16.00–19.00 Uhr: Kerzenziehen im ök. Zentrum Pieterlen. Kinder bis 7 Jahre nur in Begleitung Erwachsener.

Wir sind telefonisch erreichbar am Dienstag von 9.00–11.00 Uhr unter der Telefonnummer 032 377 19 55 oder per Mail seelsorge@kathpieterlen.ch

60495

EVANGELISCH-METHODISTISCHE KIRCHE

BÜREN AN DER AARE

Sonntag, 8. Dezember 2024, 9.30 Uhr, Gottesdienst.

Info: www.emk-bueren.ch

60496

EVANGELISCHE TÄUFERGEMEINDE DIESSBACH

Sonntag, 8. Dezember 2024, 10.00 Uhr, Gottesdienst.

Infos für die Teilnahme an unseren Gottesdiensten vor Ort oder per Livestream unter **www.etg-diessbach.ch**

60497

Amtliche Publikationen

BÜREN

Energieversorgung Büren AG

ZÄHLERABLESUNGEN

Für die Ableseperiode vom 1.7. bis 31.12.2024 werden sämtliche Zähler für die Erfassung des Verbrauches von Strom und Wasser abgelesen, die in den Liegenschaften des Gemeindegebietes installiert sind.

Die Ablesungen finden vom **Freitag, 6. bis Freitag, 20. Dezember 2024** statt und erfolgen durch Mitarbeiterinnen der Energieversorgung Büren AG.

Die Zähler müssen frei zugänglich sein.

Im Verhinderungsfall bitten wir Sie, uns die Zählerstände wie folgt zu melden:
– via Smartphone-App
– auf unserer Homepage www.ev-bueren.ch im «Online-Kundencenter» oder «Kundendienst»
– per E-Mail unter info@ev-bueren.ch
– per Postkarte, welche die Ableserin in Ihrem Briefkasten hinterlegt
– persönlich bei uns am Schalter

Die Ablesungen können auch ausserhalb der Bürozeiten (nach 17.00 Uhr und am Samstag) stattfinden.

Für Ihre Mithilfe und Ihr Verständnis danken wir Ihnen bestens.

Energieversorgung Büren AG

59933

LENGNAU

ZÄHLERABLESUNGEN 4. QUARTAL 2024

Die Ablesungen finden in der Gemeinde Lengnau vom **16. Dezember 2024 bis 3. Januar 2025** statt.

Wir bitten Sie, die Zählerstände möglichst selbst abzulesen und der Finanzabteilung mittels nachfolgender Möglichkeiten zu melden (Zähler in Mehrfamilienhäusern werden von den Ableserinnen abgelesen):

- Online über Homepage oder mit dem QR-Code: https://www.lengnau.ch/online-schalter/formulare/zaehlerablesung-quartal/
- per E-Mail: finanzabteilung@lengnau.ch
- per Post: Finanzabteilung, Dorfplatz 1, 2543 Lengnau
- per Telefon 032 654 71 02

Für diejenigen Zählerstände, welche nicht eingereicht werden, werden unsere Ableserinnen ab dem 16. Dezember 2024 persönlich vor Ort die Ablesungen vornehmen oder eine Ablesekarte im Briefkasten deponieren. Bitte beachten Sie dafür folgendes:

- Die Zähler und Messgeräte müssen frei zugänglich sein.
- Die Ablesungen können auch ausserhalb der Bürozeiten (nach 17.00 Uhr und an Samstagen) stattfinden.
- Falls Sie eine Karte erhalten haben, bitte wir Sie, diese auszufüllen und entweder im Milchkasten zu deponieren oder direkt der Finanzabteilung zuzustellen.

Für die Mithilfe und das Verständnis danken wir Ihnen bestens.

Finanzabteilung sowie Betriebs- und Tiefbauabteilung Lengnau

60478

MEINISBERG

REDUZIERTE ÖFFNUNGSZEITEN DER GEMEINDEVERWALTUNG

Infolge Personalausfall werden die Schalteröffnungszeiten der Gemeindeverwaltung Meinisberg ab Montag, 9. Dezember, bis auf Weiteres wie folgt reduziert:

Wochentag	Vormittag	Nachmittag
Montag	geschl.	14–17 Uhr
Dienstag	geschl.	14–17 Uhr
Mittwoch	geschl.	geschl.
Donnerstag	8–11 Uhr	14–17 Uhr
Freitag	8–11 Uhr	geschl.

Terminvereinbarungen ausserhalb der Öffnungszeiten sind selbstverständlich möglich. Bitte nehmen Sie hierfür telefonisch (032 377 11 89) oder per E-Mail (info@meinisberg.ch) mit uns Kontakt auf.

Wir danken für Ihr Verständnis.

Meinisberg, 2. Dezember 2024

Gemeinderat und Angestellte

60471

PIETERLEN

BAUPUBLIKATION

Gesuchsteller, Projektverfasser: Nenad und Nela Kostadinovic-Miloševic, Bahnhofstrasse 17, 2542 Pieterlen

Bauvorhaben: Umbau Einfamilienhaus zu Zweifamilienhaus (2 Wohnungen)

Parzelle/Strasse: 553/Bahnhofstrasse 17

Nutzungszone: Mischzone 2 (M2)

Auflage- und Einsprachefrist: 10. Januar 2025

Auflage- und Einspracheort:

– Gemeindeverwaltung Pieterlen, Bauabteilung

– eBau (Auflageakten online einsehbar unter folgendem Link https://www.portal.ebau.apps.be.ch/public-instances mit BE-Login, www.be.ch/ebau)

Es wird auf die Gesuchsakten verwiesen. Einsprachen und Rechtsverwahrungen sind schriftlich, begründet und im Doppel innerhalb der Auflagefrist bei der Gemeindeverwaltung Pieterlen, Bauabteilung, Hauptstrasse 6, 2542 Pieterlen, einzureichen. Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten oder weitgehend identischen Einsprachen ist anzugeben, wer befugt ist, die Einsprechergruppe rechtsverbindlich zu vertreten.

Pieterlen, 28. November 2024

Bauabteilung Pieterlen

60327

ÖFFENTLICHE MITWIRKUNGSAUFLAGE ZONE MIT PLANUNGSPFLICHT ZPP 2 «PIETERLEN BAHNHOF»

Der Gemeinderat Pieterlen bringt gestützt auf Art. 58 des Baugesetzes vom 9.6.1985 die Zone mit Planungspflicht ZPP 2 «Pieterlen Bahnhof» zur öffentlichen Mitwirkungsauflage. Mit dieser Planung soll die langfristige Aufwertung des Bahnhofgebiets zu einem belebten Mischquartier ermöglicht werden.

Die Unterlagen liegen 59 Tage, vom 5.12.2024 bis 31.1.2025, auf der Verwaltung (Bauabteilung 1. OG) auf und können zu den regulären Schalteröffnungszeiten eingesehen werden. Alle Unterlagen sind auch auf der Homepage der Gemeinde Pieterlen einsehbar.

Während der Mitwirkungsfrist kann jedermann schriftlich und begründet Eingaben verfassen und Anregungen unterbreiten. Die Eingaben sind an die Gemeindeverwaltung, Bauabteilung, Hauptstrasse 6, 2542 Pieterlen, zu richten oder per E-Mail an bau@pieterlen.ch einzusenden.

Pieterlen, 5. Dezember 2024

Gemeinderat Pieterlen

60467

RÜTI

BAUPUBLIKATION

Bauherrschaft: Marlise Hungerbühler, Gasse 19, 2553 Safnern, vertreten durch Oliver Hungerbühler, Solothurnstrasse 23, 2543 Lengnau

Projekt: YBR Baumanagement GmbH, Hauptstrasse 64A, 2553 Safnern

Bauvorhaben: Einbau Wohnung, Erweiterung Mehrfamilienhaus

Standort: Mühlegasse 15, Parzelle Nr. 304, Dorfzone, erhaltenswertes K-Objekt, Baugruppe A (Dorf), Ortsbildschutzgebiet

Ausnahmen: Bauten und Anlagen im Gewässerraum (Art. 48 Wasserbaugesetz, WBG)

Auflage- und Einsprachefrist: 6. Januar 2025

Auflagestelle: Gemeindeverwaltung Rüti bei Büren, 3295 Rüti bei Büren oder einsehbar im eBau: www.portal.ebau.apps.be.ch

Es wird auf die Gesuchsakten und die Profile verwiesen.

Einsprachen, Rechtsverwahrungen und Lastenausgleichsbegehren sind schriftlich und begründet beim Regierungsstatthalteramt Seeland, Amthaus, Stadtplatz 33, 3270 Aarberg, einzureichen. Lastenausgleichsansprüche, die nicht innerhalb der Einsprachefrist angemeldet werden, verwirken.

Bei Kollektiveinsprachen und vervielfältigten oder weitgehend identischen Einsprachen ist anzugeben, wer befugt ist, die Einsprachegruppe rechtsverbindlich zu vertreten.

Regierungsstatthalteramt Seeland

60508

anzeiger büren und Umgebung

Hier könnte Ihr Inserat stehen …

Bares für Rares

Kaufe Pelze, Trachten und Abendgarderoben, Taschen, Gold- und Diamant-Schmuck zu Höchstpreisen.

Bruch- und Zahngold, Luxus- und Taschenuhren, Münzen, Tafelsilber, Zinn, Briefmarken, Stand- und Wanduhren, Antiquitäten, Möbel, Gemälde, Gobelins, Teppiche, Bücher, Porzellan, Kristall, Puppen, Schreib- und Nähmaschinen, Instrumente, Plattenspieler, LPs, Kameras, Objektive, Kaffeerahmdeckel, Golfausrüstung u.v.m.

Herr Richter, 076 391 20 29

60457

Impressum

GESETZLICHES PUBLIKATIONSMITTEL DER GEMEINDEN

Arch	815	Leuzigen	620
Büetigen	400	Meienried	25
Büren	1961	Meinisberg	650
Diessbach	452	Oberwil	425
Dotzigen	710	Pieterlen	2430
Lengnau	2790	Rüti	430

Einzelabonnenten ausserhalb des Amtes: 100

ERSCHEINT WÖCHENTLICH

Auflage: 11 631 Exemplare (WEMF beglaubigt)

Preise: (exkl. MWST) mm-Grundpreise

Lokal s/w	38 Rp./mm
Lokal 4-farbig	60 Rp./mm
Schweiz s/w	48 Rp./mm
Schweiz 4-farbig	70 Rp./mm
1. Seite (10sp/100 mm)	Fr. 450.–
Minimalbetrag	Fr. 30.–
Chiffregebühr	Fr. 15.–
Abonnemente jährlich	Fr. 110.–
halbjährlich	Fr. 60.–
vierteljährlich	Fr. 45.–
Versand A-Post	

Inseratauftgabe
Inserateschluss jeweils Dienstag, 12 Uhr
Vorstufe/Druck: merkur medien ag

Adresse
Anzeiger Büren und Umgebung AG
Geschäftsstelle
Hauptstrasse 13, 3250 Lyss
T. 032 351 00 18, Fax 032 351 00 19
E-Mail: anzeiger@anzeigerbueren.ch
anzeigerbueren.ch

IN ERINNERUNG

Unser Leben geht ohne Dich weiter –
doch nichts ist wie vorher.
Wir verbergen unseren Kummer,
wenn jemand Deinen Namen spricht.
Traurig sind die Herzen, die Dich lieben,
schweigend die Tränen, die fallen.
Du hast so viele Dinge für uns getan,
und Dein Herz war freundlich und wahr.
Diese wundervollen Jahre
werden nicht zurückkehren.
Aber mit der Liebe in unseren Herzen
wirst Du für immer mit uns gehen.

In tiefer Trauer teilen wir Ihnen mit, dass mein geliebter Ehemann, unser Vater, Bruder, Schwager und Freund

Erich Siegenthaler («Sigi»)

13. Dezember 1954 bis 28. November 2024

nach langer, geduldig ertragener Krankheit friedlich eingeschlafen ist. Wir sind traurig, aber auch dankbar für die gemeinsame Zeit, die wir mit ihm verbringen durften.

In stiller Trauer:
Sonja Siegenthaler-Stauffer
Martin Siegenthaler
Michael Siegenthaler
Geschwister
Verwandte und Freunde

Auf Wunsch des Verstorbenen wird die Asche im engsten Familienkreis der Natur übergeben.

Traueradresse: Sonja Siegenthaler, Steinäcker 8a, 3295 Rüti b. Büren

60458

Lachend an dich denkend,
weinend dich nie wieder zu sehen.

Unerwartet und viel zu früh mussten wir Abschied nehmen von unserem lieben

Urs Moser

August 1957 bis November 2024

Die gemeinsamen Erlebnisse und die vielen schönen Erinnerungen mit dir leben in unseren Herzen weiter.

Danke für dini guetmüetigi u hiufsbereiti Art u dass du üses Glück immer vor dis eigete gsteut hesch. Mir vermisse di unändlech fescht!

I Liebi u Dankbarkeit dini Familie:
Joëlle Moser
Angela Moser
Elsa Moser-Hari
Peter und Denise Moser

Die Urnenbeisetzung hat im engsten Familienkreis auf dem Friedhof Diessbach bei Büren stattgefunden.

Traueradresse: Angela Moser, Birkenweg 27, 3250 Lyss

60448

Kocher Bestattungen
Familienbetrieb mit Herz

Rolf und Jsabelle Kocher
Tel. 079 334 39 33

Tag und Nacht erreichbar
Büren a.A. und Umgebung/Bucheggberg
www.kocher-bestattungen.ch

3. Generation/Eidg. Fachausweis
Mitglied Bestatterverband SVB

54652

Trauer drucksachen

stilvoll
vielfältig
online

gedenkkarten.ch

54907

Huguenin
BESTATTUNGEN
Büren an der Aare und Umg.
Hauptstrasse 13, 3250 Lyss
24h Tel. 032 373 20 05 / www.huguenin.swiss
10 Jahre Jubiläum
Danke für Ihr Vertrauen

Sudoku

4	3			7	1	5		6
		8				1		3
	6	9	4		5			
	9				2	3		4
	4						5	
5		3	9				1	
			2		4	7	6	
9		7				4		
6		4	3	9			2	5

http://www.e-sudoku.fr n° 120116 - Niveau Facile

Spielregeln
– Füllen Sie das Raster mit den Zahlen von 1 bis 9
– In jeder Zeile, jeder Spalte sowie in jedem 3×3-Feld darf jede Zahl nur einmal vorkommen

Auflösung
n° 120116
Scannen Sie diesen Code mit Ihrem Handy.

Sudoku-Partner

ERFOLGREICH WERBEN

Buchen Sie diese Rästel-Fläche und erreichen Sie jeden Briefkasten in der Region! Grösse: 109×56 mm.

anzeiger büren und Umgebung

Eine Offerte und mehr Infos erhalten Sie unter:
Telefon 032 351 00 18
anzeiger@anzeigerbueren.ch

ASICHTSSACH

Ah, Weihnachtsmärkte! Diese zauberhaften kleinen Städte aus Holzhäuschen, die wie aus einem Pinterest-Album entsprungen wirken. Schon beim Betreten kommt einem der Duft von gebrannten Mandeln und Zimt entgegen. Für mich ist ein Weihnachtsmarkt mehr als nur eine Ansammlung von Lichtern und Dekorationen. Es ist ein Ort, an dem die Realität ein kleines Päuschen macht. Egal wie chaotisch das Leben ist – auf dem Weihnachtsmarkt wird alles in goldenes Licht getaucht. Natürlich gibt es auch Herausforderungen. Etwa die Kunst, sich elegant durch Menschenmengen zu schlängeln, ohne den frisch erstandenen Glühwein über sich oder andere zu schütten. Und ja, der Preis für eine Handvoll Mandeln könnte glatt eine kleine Inflation auslösen. Aber vielleicht gehört genau das dazu: sich für ein paar Stunden dem Wahnsinn hinzugeben, der immer irgendwie gut endet – bei mir meist meist mit einer Tüte Marroni. Es gibt Menschen, die mit Weihnachtsmärkten auf Kriegsfuss stehen. Für sie sind sie zu laut, zu voll, zu viel. Ich kann das verstehen. Deshalb stosse ich auf Sie alle an – auf alle Weihnachtsliebhaber, Markt-Verweigerer und die vielen Zwischentöne. Möge die Weihnachtszeit für uns alle ein bisschen leuchten, egal ob auf dem Markt oder ganz woanders. Prost!

Andrea Husistein

Senfcremesuppe

MIT BRETZELCROÛTONS

ZUTATEN FÜR 4 PERSONEN

200 g	Lauch
3 EL	Rapsöl
2 EL	Mehl
1 l	Gemüsebouillon
2	Bretzeln à ca. 50 g
2 EL	Butter
2 dl	Milch
200 g	Crème fraîche
4 EL	grobkörniger Senf
	Salz
	Pfeffer

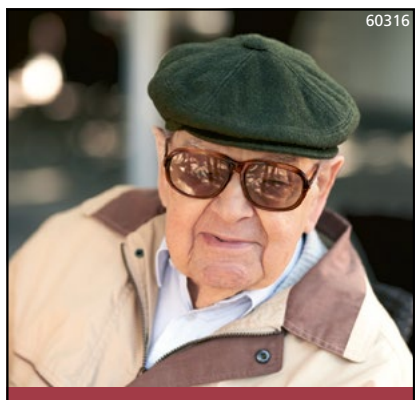
SO GEHTS

Lauch in feine Ringe schneiden. In Öl ca. 2 Minuten dünsten. Mehl dazugeben und kurz mitdünsten. Bouillon dazugiessen und bei mittlerer Hitze ca. 10 Minuten köcheln lassen. Inzwischen Bretzeln in Würfelchen schneiden. Mit Butter in einer Pfanne langsam rösten. Milch, Crème fraîche und Senf zur Suppe geben, alles pürieren. Mit Salz und Pfeffer abschmecken. Anrichten und mit den Croûtons servieren.

Gesamt: 30 Min.
Aktiv: 30 Min.

Rezept von: migusto.migros.ch

60316



WALTER MATHYS, BEWOHNER

«Mir gefällt es, im Seelandheim in Gesellschaft anderer zu sein. Jetzt wäre ich zu Hause ganz allein in einem grossen Haus.»

seelandheim

Seelandheim Worben | www.seelandheim.ch

60456

Modelleisenbahnbörse

Restaurant Bahnhof Brügg
Grosser Saal
Samstag,
7. Dezember 2024
von 10 bis 15 Uhr

Freier Eintritt

(Anzahl Parkplätze beschränkt)

Auskunft: Tel. 032 373 11 37

Freundlich lädt ein: M. Jegerlehner

Ihr Entsorger edi

Öffentliche Sammelstelle
für ALLE Ihre Abfälle

Öffnungszeiten

Montag – Freitag	07.00 – 12.00 Uhr
	13.00 – 17.00 Uhr
Samstag	08.00 – 11.45 Uhr

Edi Entsorgungsdienste AG
Industriering 10, 3250 Lyss
Tel. 032 387 18 18

54311

GRIBI Gartenwelt

Winterschnitt in Ihrem Garten.

Jetzt ist der **ideale Zeitpunkt** für den Winterschnitt! Unsere junge Firma bringt Ihren Garten fachmännisch und in hoher Qualität zu fairen Bedingungen in Form.

Wir schneiden Ihre Bäume, Gehölze und Sträucher, rufen Sie uns an!

GRIBI Gartenwelt GmbH, Solothurnstrasse 36a
3294 Büren an der Aare

Tel. 032 351 05 00

60194

Samstag,
7. Dezember 2024

10% Rabatt

ausgenommen rezeptpflichtiges Warensortiment

APOTHEKE · DROGERIE
am marktplatz
BÜREN AN DER AARE

Montag – Freitag
8 bis 12 Uhr / 14.00 bis 18.30 Uhr

Samstag
8 bis 16 Uhr

54648

Kreuzworträtsel

flink, beweglich	fertig gekocht	einen europ. Inselstaat betreffend		ugs.: Misserfolg		Froschlaut	Papstname		Lötmaterial	Schifffahrtsanlage	Zweifingerfaultier	Pädagogin	Kw. für ein Urreptil
			4	Schweizer Männername					Wohlwollen, Geneigtheit				
Bündner Kurort						Wasservogelprodukt							
				erbgleicher Nachkomme					Schienenverkehrsmittel				
Ausflug (engl.)	Bauernhof in den USA		Flüssigkeit im Körper	anzeiger büren und Umgebung					Kw.: Europameisterschaft		2		
Abk.: Fussball-Club Basel									portug.: Bergkette		grob, ungehobelt		Abk.: Ankunft
		1											
Ziffer, Nummer		Umtrunk (mit Häppchen)							Abhang, Böschung / Energiequelle				
					Schweizer Fussballspieler (Gökhan)	Araberfürst	Situation	Stinktier (engl.) / artig, brav	5				
ital. Geigenbauerfamilie	best. Artikel (4. Fall)		Verziertechnik / Kalifenname						AUFLÖSUNG DES RÄTSELS				
engl.: Tausch, Handel, Geschäft					frz.: Hand								
bewältigen, verrichten				3									
frz.: schwarz					Teil des Weinstocks		6	®					

su1413-44

su1413-40 Spalten

■	N	O	I	R	■
■	E	R	L	E	D
■	D	E	A	L	■
■	■	P	■	N	I
A	M	A	T	I	■
Z	A	H	L	■	■
■	F	C	B	■	■
T	R	I	P	■	K
■	A	R	O	S	A
A	G	I	L	■	U
■	■	■	F	■	O

R	E	B	E	■	E
E	N	■	I	G	E
■	M	A	I	N	■
E	L	L	O	■	■
S	K	U	N	K	■
■	■	■	■	■	■
■	R	A	I	N	■
S	E	R	R	A	■
■	W	■	E	■	■
■	E	U	R	O	■
■	■	E	N	E	I
■	H	U	L	D	■
Z	■	■	■	■	■

1	2	3	4	5	6

Kreuzworträtsel-Partner

ERFOLGREICH WERBEN

Buchen Sie diese Rästel-Fläche und erreichen Sie jeden Briefkasten in der Region! Grösse: 138.5 × 49 mm, kleines Feld im Rätsel kann dazu gebucht werden: 48 × 38 mm.

anzeiger büren und Umgebung

Eine Offerte und mehr Infos erhalten Sie unter:
Telefon 032 351 00 18 | anzeiger@anzeigerbueren.ch

FOLLOW IMMOBILIEN

IMMOBILIENVERKAUF MIT REGIONALEM PARTNER

FOLLOW IMMOBILIEN
BRÜHLWEG 6
2542 PIETERLEN

079 842 98 66
BEAT.BICKEL@FOLLOW.CH
WWW.FOLLOW.IMMO

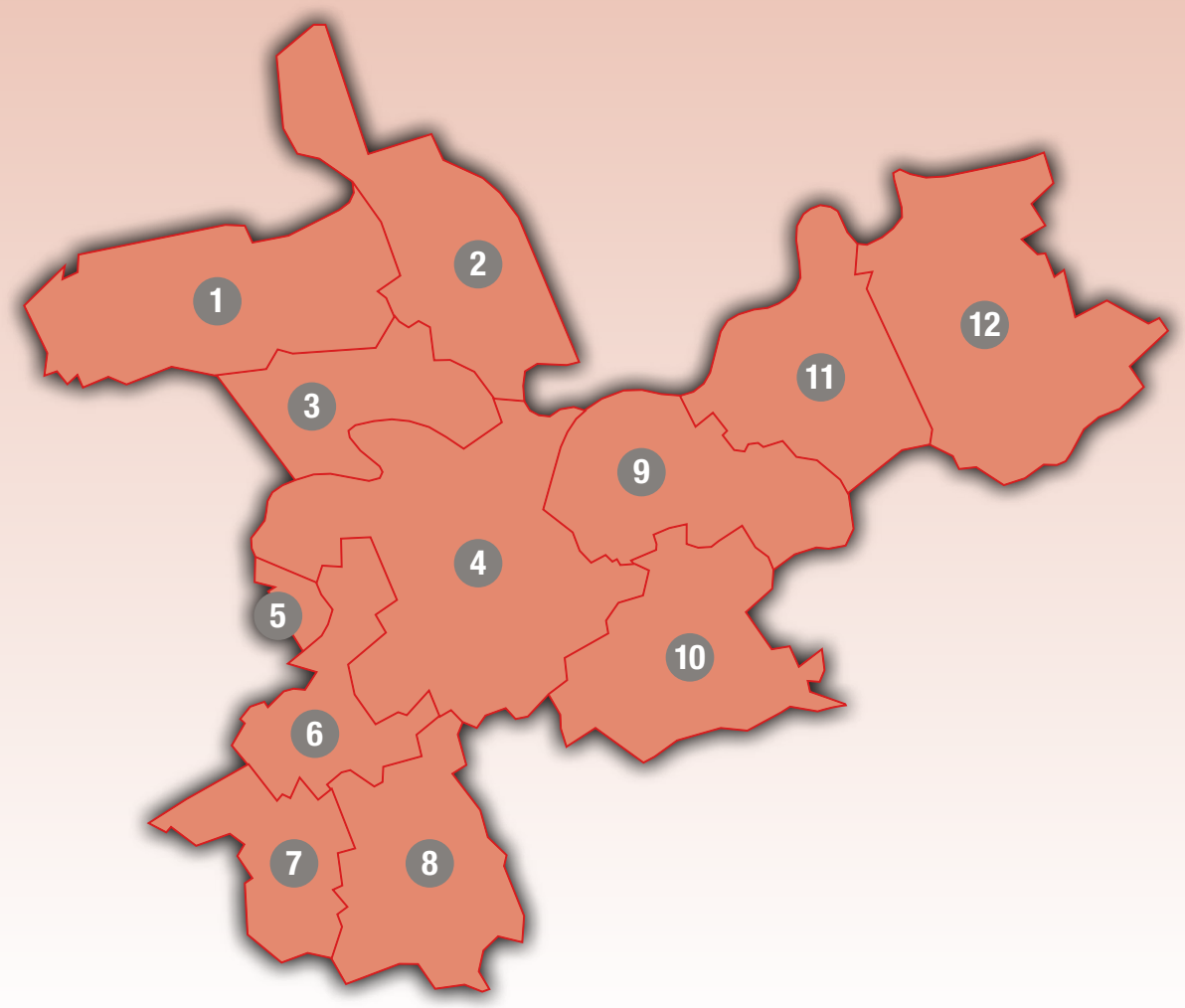
59953

Inserate bis am Dienstag, 12.00 Uhr, an
anzeiger@anzeigerbueren.ch

anzeiger büren und Umgebung

Mit einem Inserat im Anzeiger Büren

erreichen Sie 11 431 Haushalte in Ihrer Region.



1 Pieterlen
2 Lengnau
3 Meinisberg
4 Büren an der Aare
5 Meienried
6 Dotzigen
7 Büetigen
8 Diessbach bei Büren
9 Rüti bei Büren
10 Oberwil bei Büren
11 Arch
12 Leuzigen

VOLVO

Die Volvo Center AG

Überraschungswochen.

Gültig bis 31. Dezember 2024.

Damit Sie und Ihre Familie sicher und unbeschwert durch die kalte Jahreszeit kommen, haben wir exklusive Sonderangebote und Mobilitätslösungen für Sie zusammengestellt.

Profitieren Sie von unseren Winter-Specials und starten Sie sicher und bequem in die Wintersaison!

Erleben Sie einen zauberhaften Jahresausklang mit unseren festlichen Angeboten! Alle Volvo Modelle vereinen Stil, Sicherheit und Komfort zu einem harmonischen Gesamterlebnis. Entdecken Sie unsere Neuwagen und gestalten Sie Ihren Volvo nach Ihren persönlichen Wünschen.

Oder wie wäre es mit einem Gebrauchtwagen, der sich wie neu anfühlt? Volvo Selekt bietet Ihnen weit mehr als nur einen geprüften Premium-Gebrauchtwagen – inklusive Garantie und höchster Qualität.

Besuchen Sie uns, lassen Sie sich von unseren Experten umfassend beraten und finden Sie Ihr passendes Volvo Modell. Wir freuen uns, Sie persönlich begrüssen zu dürfen und Ihnen Ihr individuelles Angebot zu unterbreiten.

Alle Fahrzeuge unter
www.volvoworben.ch

VOLVO CENTER AG
inspiration made by Sweden

Hauptstrasse 64
3252 Worben

Tel. 032 387 39 39
www.volvoworben.ch

60437

FOTO ECKE

Büren im Winterkleid.

Foto: Ulrich Gribi

Glückwünsche fürs 2025

Wünschen Sie Ihren Kunden, Geschäftspartnern und Bekannten alles Gute zum Jahreswechsel.

Wir bieten Ihnen dazu am

Donnerstag, 19. Dezember 2024

eine attraktive Glückwunschseite.

Zögern Sie nicht, rufen Sie uns an unter Tel. 032 351 00 18 oder senden Sie Ihr Inserat an anzeiger@anzeigerbueren.ch

Wir beraten Sie gerne!

anzeiger büren und Umgebung

Hauptstrasse 14, 3250 Lyss
Telefon 032 351 00 18
anzeiger@anzeigerbueren.ch

Grösse: 83,5 x 62 mm
4-farbig
Preis: Fr. 110.– (exkl. MwSt.)

Grösse: 83,5 x 130 mm
4-farbig
Preis: Fr. 190.– (exkl. MwSt.)

60453

32. Bieler Wienachtsmärit

5. – 24. Dezember 2024 in der Fussgängerzone

www.weihnachtsmarkt-biel.ch

L E H M A N N

BAUMSCHULEN PFLANZENCENTER
3294 BÜREN AN DER AARE

Einladung

zur öffentlichen
Weihnachtsfeier

Für die Bevölkerung von Büren an der Aare

Sind Sie an Weihnachten allein und möchten gerne in einem familiären Kreis feiern? Dann kommen Sie zu uns in die Baumschule!

Wir laden Sie herzlich ein, am **24. Dezember um 18.30 Uhr** in unserem schön dekorierten Glashaus mit uns Weihnachten zu feiern!

Es erwartet Sie eine einfache Feier mit Nachtessen, die Teilnahme ist kostenlos. Auf Wunsch wird ein Fahrdienst angeboten.

Wir freuen uns auf Ihre schriftliche oder telefonische Anmeldung
bis am 23. Dezember: 079 744 85 88 / 032 35115 19

Es ladet Sie herzlich ein:
Familie Nelly und Alfred Lehmann

60213

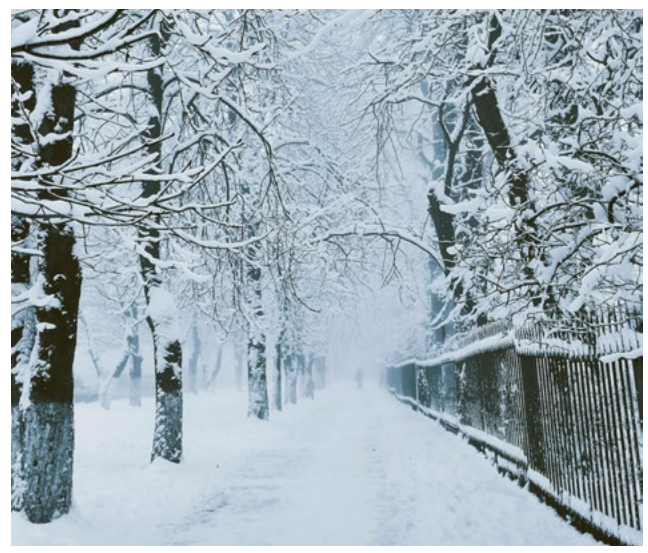
boutiquebarbara

Hauptgasse 30 **3294 Büren a.Aare**
Irene Schaller Telefon 032 351 39 71

Annahme Chemische Reinigung

Jeden 1. Freitag im Monat
10% Rabatt

54629



Konsor Z LÄDELI FÜR GSCHÄNK IUM

Öffnungszeiten:
Mo. – Fr. 09:00 – 12:00
13:00 – 18:00
Sa. 09:00 – 16:00

LÄDELI FÜR GSCHÄNK

Sonntagsverkauf:
01.12 | 08.12 | 15.12 | 22.12
09:00 – 16:00

Über 30 Partner/innen bieten im «Konsorzium» ihre, grösstenteils selbstgemachten, Waren an. Schöne, spezielle und einzigartige **Geschenke zu jedem Anlass!**

Hauptgasse 55 | 3294 Büren an der Aare | www.konsorzium.ch

60442

WEIHNACHTSBAUM-VERKAUF
in Büetigen

Kunz
Weihnachtsbäume und mehr

Sonntagsverkauf 15. Dezember 10 bis 16 Uhr

Ab Freitag, 6. Dezember 2024
Montag bis Freitag, 9 bis 18.30 Uhr
Samstag, 9 bis 16 Uhr
(bis Dienstag, 24. Dezember 2024, 12 Uhr)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Barbara und Roland Kunz-Aegerter
Muttigasse 12, 3263 Büetigen
Telefon 032 385 32 66 | 079 250 44 24

weihnachtsbaum-kunz.ch

Täglich
- Kaffeestübli
- Schlüferli, Bretzeli, Alpkäse, Honig, ...
- Handwerkermarkt mit vielen schönen Geschenkideen

Samstag, 7./14./21. Dezember
- Verkauf von Züpfe und Brot

Samstag, 14. Dezember
- Böimli-Transport durch Berner Sennenhunde 10.30 bis zirka 13.30 Uhr

Mitglied IG Suisse Christbaum

60056

US DR REGION

Gemeinsam für Vielfalt

Erlebnisse der regionalen Vereine im Anzeiger Büren

Lasst uns gemeinsam die Vielfalt und Lebendigkeit unserer Vereine zeigen. Wir laden herzlich dazu ein, kurze Berichte oder Erlebnisse in unserer Zeitung zu veröffentlichen. Egal, ob es um sportliche Erfolge, kulturelle Veranstaltungen oder Vereinsausflüge geht – teilt eure Highlights mit uns und der breiten Leserschaft des Anzeiger Büren.

Sendet eure Texte an unsere Redaktion für eine mögliche Veröffentlichung in unserer Zeitung. Wir freuen uns darauf, von euren Erfolgen zu berichten und die bunte Vielfalt unserer Vereine zu präsentieren. Zusammen können wir die Verbundenheit und das Zusammengehörigkeitsgefühl in unserer Region stärken.
Einsenden an: kreation@anzeigerbueren.ch

Spielregeln für eingesandte Berichte

- Der Seitenumfang der Zeitung wird durch die Anzahl Inserate berechnet. Je nach Platz, publizieren wir Eingesandtes.
- Es besteht kein Anrecht auf die Publikation oder Gut zum Druck der Texte.
- Redaktionsschluss für alle eingesandten Beiträge ist jeweils am Montag, 12 Uhr.
- Jede Zusendung muss den vollständigen Namen der schreibenden Person beinhalten.
- Schicken Sie die Beiträge als Word-Dokumente per E-Mail. Hängen Sie Bilder im JPG-Format in möglichst guter Auflösung separat an.
- Texte sollten nicht mehr als 1800 Zeichen sein.
- Politische Beiträge, Spendenaufrufe, ehrverletzende oder rassistische Texte werden nicht publiziert. Werbung (Vorschauen) gehören zu den bezahlenden Inseraten, kontaktieren Sie dafür unsere Inserateabteilung.

FOTO ECKE

Tiefverschneite Mühle Büren. *Foto: Ulrich Gribi*